

Altid klar til at hjælpe

Registrer dit produkt, og få support på
www.philips.com/support

Spørgsmål?
Kontakt
Philips

DCB3270
DCB3270W



Brugervejledning

PHILIPS

Indholdsfortegnelse

1 Sikkerhed	2
Lær disse sikkerhedssymboler at kende	2
Vigtige sikkerhedsinstruktioner	2
Høresikkerhed	3
2 Dit mikromusiksystem	4
Indledning	4
Hvad er der i kassen	4
Oversigt over hovedenheden	4
Oversigt over fjernbetjeningen	5
3 Før brug	7
Tilslut radioantennen	7
Tilslutning af strømmen	7
Sæt batteriet i fjernbetjeningen	8
4 Kom godt i gang	9
Tænd	9
Indstil uret	9
Vælg en kilde	10
Juster lysstyrken på LCD-skærmen	10
5 Afspil fra hårde medier	11
Diskafspilning	11
Afspil fra USB-lagringsenhed	11
Afspilningsstyring	12
Programmering af numre	12
6 Brug docken	13
Kompatible iPod/iPhone/iPad-modeller	13
Nyd lyd via docken	13
Oplad iPod/iPhone/iPad	14
Fjern din iPod/iPhone/iPad	14
7 Lyt til FM-radio	15
Indstil til en FM-radiostation	15
Programmer radiostationer automatisk	15
Programmer radiostationer manuelt	15
Find en forudindstillet radiostation	16
Vis RDS-oplysninger	16
Juster FM-indstillinger	16

8 Sådan lytter du til DAB-radiostationer	17
Første ibrugtagning	17
Sådan stiller du ind på en gemt station	17
Programmer radiostationer	17
Vis DAB-oplysninger	18
Brug af DAB-menuerne	18
9 Juster lyd	19
Vælg en forudindstillet lydeffekt	19
Juster lydstyrken	19
Slå lyden fra	19
10 Andre funktioner	20
Brug af alarm-timeren	20
Brug sleep-timeren	20
Lyt til en ekstern enhed	21
Lyt via hovedtelefoner	21
Oplad din USB-enheden	21
11 Brug systemmenuerne	22
Kontrol af den aktuelle softwareversion	22
Nulstil produktet	22
Opgrader softwaren	22
12 Produktinformation	23
Specifikationer	23
USB-afspilningsoplysninger	24
Understøttede MP3-diskformater	24
Vedligeholdelse	24
13 Fejlfinding	25
14 Meddelelse	27
Overholdelse	27
Omsorg for miljøet	27
Varemærker	28

1 Sikkerhed

Læs og forstå alle instruktioner, før du tager dette mikromusiksystem i brug. Hvis der opstår skader, fordi instruktionerne ikke er blevet fulgt, gælder garantien ikke.

Lær disse sikkerhedssymboler at kende



Symbolet med lynet indikerer, at isoleret materiale inde i enheden kan forårsage elektrisk stød. For din egen og andres sikkerhed må produktets kabinet ikke fjernes.

Udråbstegnet betyder, at du skal være opmærksom på funktioner, der kræver omhyggelig læsning af den vedlagte vejledning, så du forebygger drifts- og vedligeholdelsesproblemer.

ADVARSEL: Med henblik på at reducere risikoen for brand eller elektrisk stød må apparatet ikke udsættes for regn og fugt, og vandholdige genstande som f.eks. vaser må ikke placeres oven på apparatet.

FORSIGTIG: Sæt stikket helt i for at undgå risiko for elektrisk stød. (For områder med polariserede stik: For at forebygge elektrisk stød skal stikproppen passe til stikkontakten.)

Vigtige sikkerhedsinstruktioner

Risiko for elektrisk stød eller brand!

- Udsæt aldrig produktet eller tilbehøret for regn eller vand. Anbring aldrig væskebeholdere, f.eks. vaser, i nærheden af produktet. Hvis der spildes væsker på eller i produktet, skal du øjeblikkeligt afbryde det fra stikkontakten. Kontakt kundeservice for at få produktet undersøgt før brug.
- Anbring aldrig produktet eller tilbehøret i nærheden af åben ild eller andre varmekilder, herunder direkte sollys.
- Indsæt aldrig genstande i ventilationsristene eller andre åbninger på produktet.
- Hvis netstikket eller et apparatstik bruges til at afbryde enheden, skal disse kunne betjenes nemt.
- Tag stikket til produktet ud af stikkontakten under tordenvejr.
- Når du tager ledningen ud, skal du altid holde i stikket, aldrig i ledningen.

Risiko for kortslutning eller brand!

- Før du tilslutter produktet til en stikkontakt, skal du sikre dig, at strømspændingen svarer til den værdi, der er anført bag på produktet. Tilslut aldrig produktet til stikkontakten, hvis det ikke har den samme spænding.
- Udsæt aldrig fjernbetjeningen eller batterierne for regn, vand, sol eller overdreven varme.
- Undgå at tvinge stikket i stikkontakten. Løse stikkontakter kan forårsage gnistdannelse eller brand.

Risiko for personskade eller beskadigelse af produktet!

- Brug kun strømforsyninger, der er anført i brugervejledningen.
- Både synlig og usynlig laserstråling i åben tilstand. Undgå at blive udsat for stråling.
- Rør ikke ved diskens optiske linse i diskrummet.

- Placer aldrig produktet eller andre genstande på strømledningerne eller på andet elektrisk udstyr.
- Hvis produktet transporteres ved temperaturer under 5 °C, skal produktet udpakkes, og du skal vente, indtil dets temperatur svarer til rumtemperaturen, før du slutter det til stikkontakten.

Risiko for overophedning!

- Installer aldrig produktet på et indelukket sted. Sørg altid for en afstand på mindst 10 cm hele vejen rundt om produktet til ventilation.
- Sørg for, at gardiner eller andre genstande ikke dækker ventilationshullerne på produktet.

Risiko for forurening!

- Fjern batteriet, hvis det er opbrugt, eller hvis fjernbetjeningen ikke skal bruges i en længere periode.
- Batterier indeholder kemiske stoffer og bør derfor altid bortskaffes på forsvarlig vis.



Advarsel

- Kabinettet bør aldrig tages af apparatet.
- Forsøg aldrig at smøre nogen del på apparatet.
- Placer aldrig dette apparat på andet elektrisk udstyr.
- Udsæt ikke apparatet for direkte sollys, åben ild eller varmekilder.
- Se aldrig på laserstrålen inde i dette apparat.
- Sørg for, at du altid kan komme til ledningen, stikkontakten eller adapteren, så du kan afbryde strømmen til apparatet.

Høresikkerhed



Lyt ved moderat lydstyrke.

- Brug af hovedtelefoner ved høj lydstyrke kan give høreskader. Dette produkt kan frembringe lyd med så høje decibelværdier, at det kan forårsage høreskader for en

normalt hørende person, også selv om det kun foregår i mindre end et minut. De høje decibelværdier har til formål at imødekomme de personer, der allerede lider af nedsat hørelse.

- Lyd kan snyde. Efter et stykke tid vil dine ører vænne sig til høj lyd og tilpasse sig en mere kraftig lydstyrke. Så det, der efter længere tids lytning forekommer normalt, kan faktisk være meget højt og skadeligt for hørelsen. For at sikre dig imod dette skal du indstille lydstyrken på et sikkert niveau, før din hørelse vænner sig til niveauet, og undlade at skrue op.

Sådan indstilles lydstyrken til et fornuftigt niveau:

- Indstil lydstyrken til et lavt niveau.
- Øg langsomt lydstyrken, indtil du kan høre lyden klart og behageligt uden forvrængning.

Undlad at lytte i for lange perioder ad gangen:

- For lang tids udsættelse for lyd påvirkning, selv ved et fornuftigt niveau, kan også forårsage hørenedsættelse.
- Sørg for, at du anvender apparatet med måde, og hold passende pauser.

Overhold følgende retningslinjer, når du anvender dine hovedtelefoner.

- Lyt ved en fornuftig lydstyrke i kortere tidsrum.
- Vær omhyggelig med ikke at justere på lydstyrken undervejs, efterhånden som din hørelse tilpasser sig lydniveauet.
- Undlad at skrue så højt op for lyden, at du ikke kan høre, hvad der foregår omkring dig.
- Du bør være ekstra forsigtig eller slukke midlertidigt i potentielt farlige situationer:



Bemærk

- Identifikationspladen findes bag på produktet.

2 Dit mikromusik-system

Tillykke med dit køb, og velkommen til Philips! Hvis du vil have fuldt udbytte af den support, som Philips tilbyder, kan du registrere dit produkt på www.philips.com/welcome. Hvis du kontakter kundeservice, vil du blive bedt om apparatets modelnummer og serienummer. Modelnummeret og serienummeret står på bagsiden af apparatet. Skriv numrene her:

Modelnr: _____

Serienr: _____

Indledning

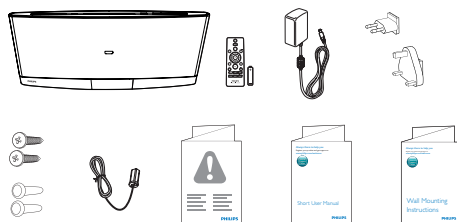
Med dette produkt kan du:

- nyde lyd fra diske, USB-enheder, iPod/ iPhone/iPad og andre eksterne enheder; og
- lytte til FM- og DAB-radiostationer.

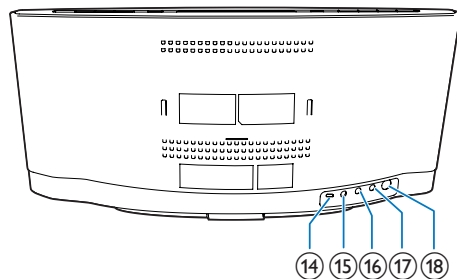
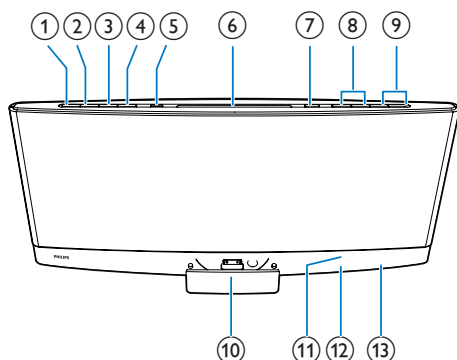
Hvad er der i kassen

Kontroller og identificer indholdet af pakken:

- Mikromusiksystem
- Fjernbetjening (med et AAA-batteri)
- Vekselstrømsadapter (med 2 stikkonvertere)
- Vægmonteringssæt (2 rawlplugs og 2 skruer)
- FM-antenne
- Sikkerhedsark
- Kort brugervejledning
- Instruktions til vægmontering



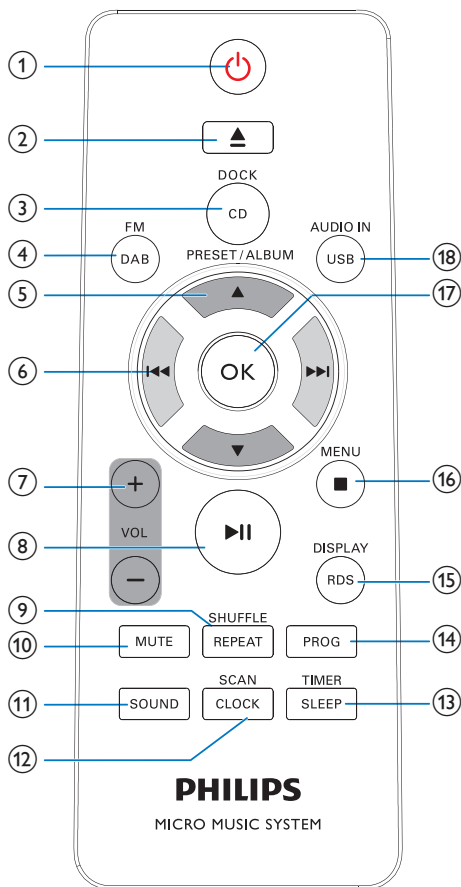
Oversigt over hovedenheden



- ① **⏻**
 - Tænd for produktet.
 - Sæt produktet i Eco Power-standbytilstand eller normal standbytilstand.
- ② **SOURCE**
 - Tryk gentagne gange for at vælge en kilde.
- ③ **▶||**
 - Start eller genoptag afspilningen, eller sæt den på pause.

- ④ ■
 - Stop afspilningen af musikken.
 - Åbn afspilningslisten på en docket iPod/iPhone.
- ⑤ 🔌
 - Tilslut en kompatibel USB-lagerenhed mhp. afspilning af musik.
 - Tilslut en kompatibel USB-enhed mhp. opladning.
- ⑥ **Diskskuffe**
- ⑦ ▲
 - Tryk for at skubbe disken ud af diskskuffen.
- ⑧ ⏮️/⏭️
 - Gå til forrige eller næste spor.
 - Hold nede for at søge i et spor.
 - Find en radiostation.
- ⑨ **VOL+/VOL-**
 - Øg eller reducer lydstyrken.
- ⑩ **Dock til iPod/iPhone/iPad**
 - Tilslut en kompatibel iPod/iPhone/iPad.
- ⑪ **IR-sensor**
 - Modtager infrarøde signaler fra fjernbetjeningen.
- ⑫ **Indikator**
 - Den lyser rødt, når produktet er i Eco Power-standbytilstand.
- ⑬ **LCD-skærm**
- ⑭ **Mikro-USB-stik**
 - Dette stik er kun til firmwareopgradering.
- ⑮ **DC IN**
 - Tilslut til vekselstrømsadapter.
- ⑯ 🎧
 - Tilslut til hovedtelefoner med 3,5 mm-stik.
- ⑰ **AUDIO IN**
 - Tilslut til lydudgangsstikket (normalt hovedtelefonstikket) på en ekstern enhed.
- ⑱ **FM ANT**
 - Tilslut FM-antenne.

Oversigt over fjernbetjeningen



- ① 🔌
 - Tænd for produktet.
 - Sæt produktet i Eco Power-standbytilstand eller normal standbytilstand.
- ② ▲
 - Skub disken ud.

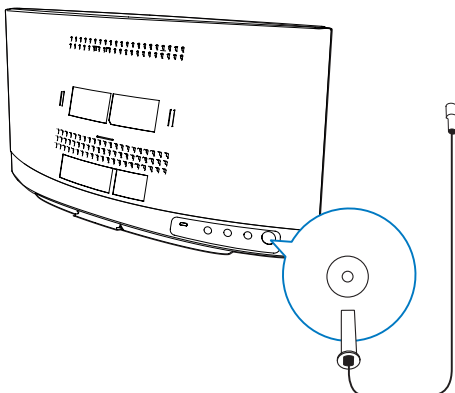
- ③ **DOCK/ CD**
 - Skift kilde til den tilsluttede iPod/ iPhone/iPad eller disken i diskskuffen.
- ④ **FM/DAB**
 - Skift kilde til FM-tuner eller DAB-tuner.
- ⑤ **PRESET/ALBUM ▲ / ▼**
 - Gå til forrige eller næste album.
 - Vælg en forudindstillet radiostation.
 - Naviger i iPod/iPhone-afspilningslisten.
- ⑥ **◀◀ / ▶▶**
 - Gå til forrige eller næste spor.
 - Hold nede for at søge i et spor.
 - Find en radiostation.
 - Vælg et menupunkt.
- ⑦ **+VOL -**
 - Øg eller reducer lydstyrken.
- ⑧ **▶||**
 - Start eller genoptag afspilningen, eller sæt den på pause.
 - I FM-tilstand skal du trykke for at skifte lydindstilling mellem stereo og mono.
- ⑨ **REPEAT/SHUFFLE**
 - Vælg en afspilningstilstand.
- ⑩ **MUTE**
 - Deaktiver/aktiver lyden.
- ⑪ **SOUND**
 - Vælg en forudindstillet lydeffekt.
- ⑫ **SCAN/CLOCK**
 - I normal standbytilstand, tryk og hold nede for at starte indstilling af uret.
 - I arbejdstilstand trykkes for at vise uret.
 - I FM- eller DAB-tilstand, tryk og hold nede for at scanne efter FM-stationer.
- ⑬ **TIMER/SLEEP**
 - Indstil alarm-timeren.
 - Indstil sleep-timeren.
- ⑭ **PROG**
 - Programmer radiostationer.
 - Programmer spor, der er gemt på en disk eller USB-lagringsenhed.
- ⑮ **DISPLAY/RDS**
 - I arbejdstilstand, tryk for at gennemse tilgængelige oplysninger.
 - I normal standbytilstand, hold nede for at justere lysstyrken for LCD-displayet.
- ⑯ **■ /MENU**
 - Stop afspilningen af musikken.
 - Åbn afspilningslisten på iPod/iPhone.
 - I FM- eller DAB-tilstand kan du få adgang til menuerne.
- ⑰ **OK**
 - Bekræft den aktuelle indstilling.
 - I FM-tilstand skal du trykke for at skifte lydindstilling mellem stereo og mono.
- ⑱ **USB/AUDIO IN**
 - Skift kilde til USB-lagerenheden eller lydindgangen, der overføres via **AUDIO IN**-stikket.

3 Før brug

Tilslut radioantennen

Bemærk

- Optimal modtagelse opnås ved at trække antennen helt ud og justere dens position eller ved at tilslutte en udendørs antenne.
- Dette produkt understøtter ikke AM (amplitude modulation) radiomodtagelse.



Tilslut radioantennen til produktet.

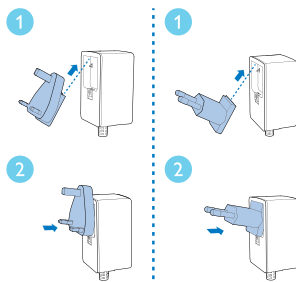
Tilslutning af strømmen



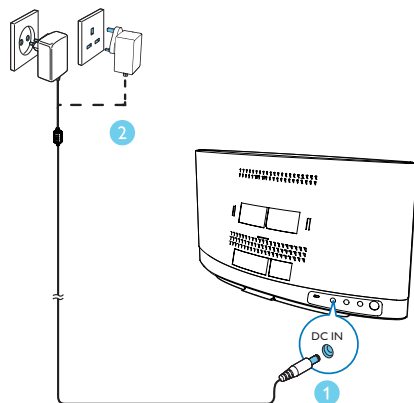
Advarsel

- Risiko for produktskade! Kontroller, at forsyningsspændingen svarer til den spænding, der er trykt på bagsiden af hovedenheden.
- Risiko for elektrisk stød! Inden du tilslutter vekselstrømsadapteren, skal du kontrollere, at adapterens stikkonverter sidder korrekt. Træk altid i stikket, ikke i ledningen, når du frakobler vekselstrømsadapteren.
- Før du tilslutter vekselstrømsadapteren, skal du sørge for at have udført alle andre tilslutninger.

- 1 Vælg en stikkonverter til adapteren, og sæt den til adapteren.

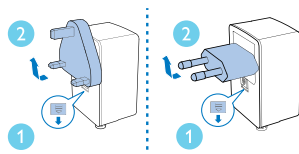


- 2 Tilslut AC-strømadapteren til
 - DC IN-stikket på bagpanelet
 - stikkontakten.

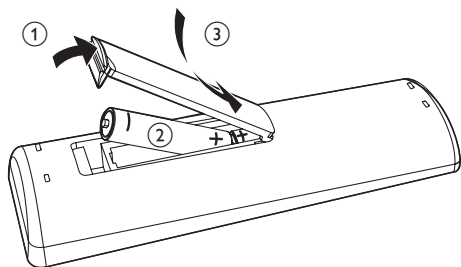


Tag stikkonverteren ud

For at udskifte en stikkonverter skal du først tage den ud som vist nedenfor:



Sæt batteriet i fjernbetjeningen



- 1 Åbn batterirummet.
- 2 Indsæt et AAA-batteri med korrekt polaritet (+/-) som angivet.
- 3 Luk batterirummet.

4 Kom godt i gang



Advarsel

- Benyttes betjening og indstillinger på anden måde end anvist i denne brugsvejledning, er der risiko for, at du udsætter dig for farlig bestråling og andre risici.

Følg altid instruktionerne i dette afsnit i den angivne rækkefølge.

Tænd

Tryk på **⏻**.

- ➔ Produktet skifter til den sidst valgte kilde.

Skift tilstand

Skift tilstand automatisk:

- Når dette produkt har været inaktivt i 15 minutter, skifter det automatisk til den normale standbytilstand.
 - ➔ Uret vises.
 - ➔ Hvis uret ikke er indstillet, blinker **----**.
- Når dette produkt har været i normal standbytilstand i 15 minutter, skifter det automatisk til Eco-standbytilstand.
 - ➔ **EcoPOWER** ruller, og derefter slukker lyset i LCD-skærmen.
 - ➔ LED-indikatoren ved siden af LCD-skærmen lyser rødt.

Skift tilstand manuelt:

- Tryk på og hold **⏻** nede for at skifte dette produkt
 - fra arbejdstilstand eller normal standbytilstand til Eco Power-standbytilstand, eller
 - fra Eco Power-standbytilstand til normal standbytilstand.

- Tryk på **⏻** for at slå dette produkt fra
 - mellem arbejdstilstand og normal standbytilstand, eller
 - fra Eco Power-standbytilstand til arbejdstilstand.

Indstil uret



Bemærk

- Hvis der under indstilling ikke vælges en handling inden for 90 sekunder, forlader produktet urindstilling uden at gemme tidligere valg.

- 1 I standbytilstand skal du trykke på **CLOCK** og holde knappen nede for at aktivere tilstanden for indstilling af uret.
 - ➔ **24H** eller **12H** vises.
- 2 Tryk på **+VOL -** eller **◀◀ / ▶▶** for at vælge **24H** eller **12H**, og tryk derefter på **CLOCK**.
 - **24H**: 24-timers tidsformat
 - **12H**: 12-timers tidsformat
 - ➔ Timecifrene begynder at blinke.
- 3 Tryk på **+VOL -** eller **◀◀ / ▶▶** for at indstille timetal, og tryk herefter på **CLOCK**.
 - ➔ Minutcifrene begynder at blinke.
- 4 Tryk på **+VOL -** eller **◀◀ / ▶▶** for at indstille minuttal, og tryk herefter på **CLOCK**.
- 5 Tryk på **+VOL -** eller **◀◀ / ▶▶** for at vælge **SUNE ON** eller **SUNE OFF**, og tryk derefter på **CLOCK**.
 - **SUNE ON**: Når du stiller ind på en RDS-station, der overfører tidssignaler, synkroniserer produktet automatisk uret med RDS-stationen.
 - **SUNE OFF**: Synkroniser ikke uret automatisk.
 - ➔ Det indstillede klokkeslæt vises.



Tip

- Dette produkt synkroniserer sit ur med den aktuelle DAB-station eller den tilsluttede iPod/iPhone/iPad.

Vælg en kilde

Tryk gentagne gange på **SOURCE** på produktet for at vælge en kilde.

- **iPOD / iPHONE / iPAD**: afspilningslisten på den tilsluttede iPhone/iPod/iPad
- **AUDIO IN**: lydindgang via **AUDIO IN**-stikket
- **DISC**: disken i diskskuffen
- **USB**: .mp3-filer, der er lagret på den tilsluttede USB-lagerenhed
- **DAB**: DAB-tuner
- **TUNER**: FM-tuner

Du kan også trykke på kildeknapperne på fjernbetjeningen for at vælge en kilde.

- **FM/DAB**: FM-tuner eller DAB-tuner
- **DOCK/CD**: afspilningslisten på den tilsluttede iPhone/iPod/iPad eller disken i diskskuffen.
- **AUDIO IN/USB**: lydindgangen via **AUDIO IN**-stikket, eller .mp3-filer, der er gemt på den tilsluttede USB-lagerenhed

Juster lysstyrken på LCD-skærmen

- 1 I normal standbytilstand skal du holde **DISPLAY** nede, indtil **0 0**, **0 2** eller **0 3** vises.
- 2 Tryk på **VOL +/-** eller **▲ / ▼** for at vælge **0 0**, **0 2** eller **0 3**.

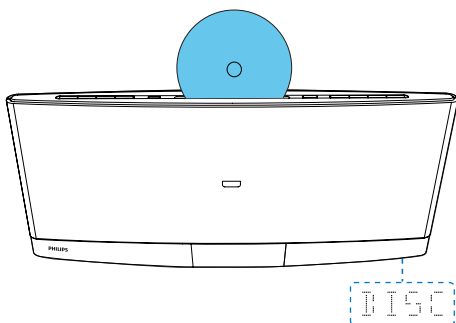
5 Afspil fra hårde medier

Diskafspilning



Bemærk

- Kontroller, at disken indeholder lydindhold, der kan afspilles.



- 1 Tryk på **CD** eller **SOURCE** for at skifte kilde til **DISC**.
- 2 Læg en disk i diskuffen med den trykte side mod dig selv.
 - ↳ Afspilning starter automatisk efter få sekunder.
 - ↳ Hvis afspilning ikke starter automatisk, skal du trykke på **▶||** for at starte afspilning.

Afspil fra USB-lagersenhed

Dette produkt kan afspille .mp3-filer, der er kopieret over på en kompatibel USB-lagersenhed.

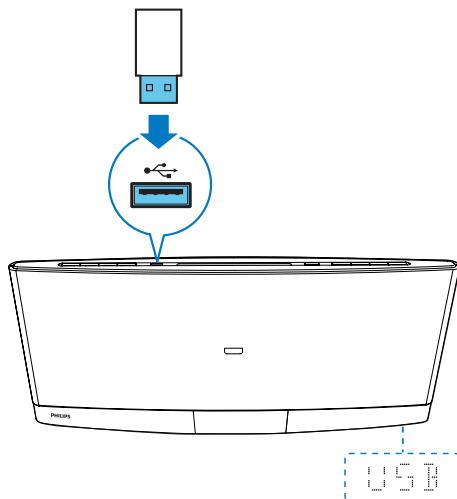
- Flashdrev
- Hukommelseskortlæser

- HDD: harddisk (Dette produkt kan kun registrere et bærbart harddiskdrev med en USB-strømspids på højst 500 mA).



Bemærk

- WOOX Innovations kan ikke garantere kompatibilitet med alle USB-lagersenheder.
- Filsystemer af typen FAT16 og FAT 32 understøttes, NTFS (New Technology File System) understøttes ikke.



- 1 Slut USB-lagersenheden til -stikket.
- 2 Tryk på **USB** eller **SOURCE** for at skifte kilde til **USB**.
 - ↳ Afspilning starter automatisk.

Hvis afspilning ikke starter automatisk,

- 1 Tryk på **▲** / **▼** for at vælge en mappe.
- 2 Tryk på **◀◀** / **▶▶** for at vælge en fil.
- 3 Tryk på **▶||** for at starte afspilningen.

Afspilningsstyring

Følg instruktionerne nedenfor for at styre afspilningen.

Taster	Funktioner
▶	Sæt afspilningen på pause, eller genoptag afspilningen.
■	Stop afspilningen.
◀◀/▶▶	Gå til forrige eller næste spor.
◀◀/▶▶	Tryk og hold nede for hurtigt at søge tilbage eller frem i et spor.
▲/▼	Spring til det forrige eller næste album, hvis der findes mere end ét album.
REPEAT/SHUFFLE	Vælg en tilgængelig afspilningstilstand. • REP ONE: gentag det aktuelle spor • REP ALL: gentag alle spor • REP ALB: gentag den aktuelle mappe • SHUF ON: afspil spor i tilfældig rækkefølge • For at afspille numre i rækkefølge skal du trykke gentagne gange, indtil REP og SHUF forsvinder.

Programmering af numre

Du kan højst programmere 20 numre.

- 1 Når der ikke afspilles et spor, skal du trykke på **PROG**.
 - ↳ Det aktuelle spornummer blinker på displaypanelet.
- 2 Tryk på ◀◀/▶▶ for at vælge et nummer.
- 3 Tryk på **PROG** for at bekræfte.
- 4 Gentag trin 2 og 3 for at programmere flere spor.
- 5 Tryk på ▶|| for at afspille de programmerede spor.
 - Tryk på ■ to gange, for at slette programmet.

6 Brug docken

Du kan lytte til lyd fra iPod/iPhone/iPad via dette produkt.

Bemærk

- Der er ingen lyd fra hovedtelefonstikket på den tilsluttede iPod/iPhone/iPad.

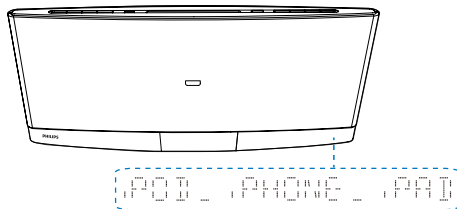
Kompatible iPod/iPhone/iPad-modeller

Dette produkt understøtter følgende iPod-, iPhone- og iPad-modeller:

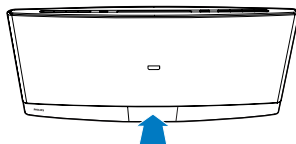
- iPod nano (2., 3., 4., 5., 6. og 7. generation)
- iPod touch (1., 2., 3., 4. og 5. generation)
- iPod classic
- iPhone 6 plus
- iPhone 6
- iPhone 5s
- iPhone 5c
- iPhone 5
- iPhone 4s
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPhone 3G
- iPhone
- iPad mini 3
- iPad mini with Retina display
- iPad mini
- iPad Air 2
- iPad Air
- iPad (4th generation)
- iPad (3rd generation)
- iPad 2
- iPad

Nyd lyd via docken

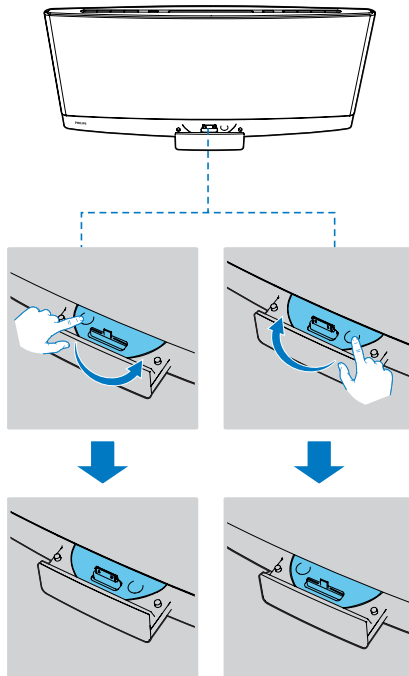
- 1 Tryk på **DOCK** eller **SOURCE** for at skifte kilde til **iPOD _ iPHONE _ iPAD**.



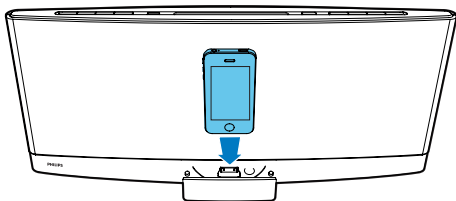
- 2 Skub docken ud.



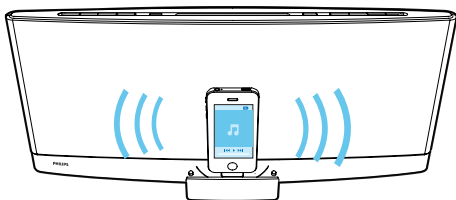
- 3 Drej dockskuffen for at vælge et stik, der passer til din iPod/iPhone/iPad.



- 4 Tilslut iPod/iPhone/iPad til docken.
↳ Når iPod/iPhone/iPad er genkendt, begynder opladningen.



5 Afspil et spor på iPod/iPhone/iPad.



Taster	Funktioner
▶	Start eller genoptag afspilningen, eller sæt den på pause.
MENU/■	Åbn afspilningslisten på iPod/iPhone.
▲ / ▼	Naviger gennem afspilningslisten i iPod/iPhone.
◀◀ / ▶▶	Gå til forrige/næste spor. Tryk og hold nede for hurtigt at søge tilbage eller frem i et spor.

Oplad iPod/iPhone/iPad

Opladningen begynder, når iPod/iPhone/iPad er i docken og er genkendt.

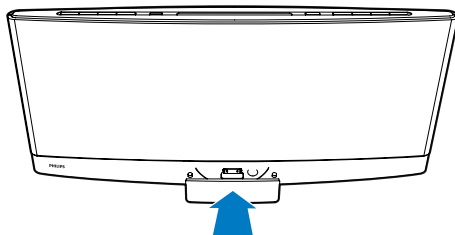
Fjern din iPod/iPhone/iPad



Bemærk

- Risiko for skader på docken eller din iPod/iPhone/iPad: Undlad at dreje eller ryste din iPod/iPhone/iPad, når du tager den ud.

- 1 Tag iPod/iPhone/iPad ud af docken.
- 2 Tryk indvendigt for at skjule docken.



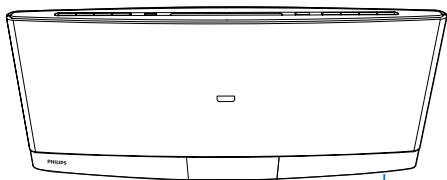
7 Lyt til FM-radio

Indstil til en FM-radiostation



Bemærk

- Sørg for, at du har tilsluttet FM-antennen og trukket den helt ud.



TUNER

- 1 Tryk på **FM** eller **SOURCE** gentagne gange for at skifte kilde til **TUNER**.
- 2 Hold **◀◀** / **▶▶** nede, indtil frekvensen begynder at skifte.
 - ↳ Produktet stiller automatisk ind på den forrige eller næste station med stærkt signal.
 - For at stille ind på en station med en bestemt frekvens skal du trykke gentagne gange på **◀◀** / **▶▶**, indtil stationens frekvens vises.



Tip

- I FM-tilstand kan du trykke på **▶▶** eller **OK** for at skifte lydindstilling mellem stereo og mono.

Programmer radiostationer automatisk



Bemærk

- Du kan maksimalt programmere 20 forudindstillede radiostationer.

Tryk på **SCAN/CLOCK**, og hold den nede, indtil frekvensen begynder at skifte.

- ↳ Alle tilgængelige stationer bliver programmeret i rækkefølge efter bølgebåndsmodtagelsens styrke.
- ↳ Den først programmerede radiostation afspilles automatisk.

Programmer radiostationer manuelt



Bemærk

- Du kan maksimalt programmere 20 forudindstillede radiostationer.
- Hvis du vil overskrive en forudindstillet radiostation, skal du lagre en anden station med dens sekvensnummer.

- 1 Find en radiostation.
- 2 Tryk på **PROG** for at aktivere programmering.
 - ↳ Sekvensnummeret blinker.
- 3 Tryk på **▲** / **▼** for at tilknytte et sekvensnummer mellem 1 til 20 til denne radiostation, og tryk herefter på **PROG** for at bekræfte.
 - ↳ Det forudindstillede sekvensnummer og frekvensen for denne radiostation vises.
- 4 Gentag trin 1-3 for at programmere flere stationer.

Find en forudindstillet radiostation

Tryk på ▲ / ▼ for at vælge sekvensnummeret for den forudindstillede radiostation.

Vis RDS-oplysninger

RDS (Radio Data System) er en tjeneste, der giver FM-stationer mulighed for at overføre yderligere oplysninger. Hvis du tuner til en RDS-station, vises der et RDS-ikon.

- 1 Stil ind på en RDS-station.
- 2 Tryk på **RDS** flere gange for at rulle gennem følgende oplysninger (hvis de er tilgængelige):
 - ↳ Programservice
 - ↳ Programtype, f.eks. **[NEWS]** (nyheder), **[SPORT]** (sport), **[POP M]** (popmusik)...
 - ↳ Tekstmeddelelse på radioen
 - ↳ Mono/stereo
 - ↳ Tid

Juster FM-indstillinger

- 1 I FM-tilstand skal du trykke på **MENU** for at få adgang til **SCAN**-menuen.
- 2 Tryk på **OK** for at få adgang til undermenuerne.
- 3 Tryk på **◀◀ / ▶▶** for at vælge en indstilling.
 - **STRONG** : Søg kun efter tydelige stationer.
 - **ALL** : Søg efter alle stationer, uanset om signalstyrken for en station er stærk eller svag.
- 4 Tryk på **OK** for at bekræfte indstillingen.

8 Sådan lytter du til DAB-radiostationer



Bemærk

- For optimal modtagelse skal du trække antennen helt ud og justere dens position.
- Du kan programmere op til 20 forudindstillede DAB-radiostationer.
- Spørg hos din lokale forhandler, eller besøg www.WorldDAB.org for at finde de gældende DAB-radiofrekvenser i dit område.



Tip

- Du kan gentage scanningen for at opdatere listen over gemte stationer (se "Brug af DAB-menuerne" > "Gen-scan stationer").
- Du kan finde en station manuelt (se "Brug af DAB-menuerne" > "Find en station manuelt").

Sådan stiller du ind på en gemt station

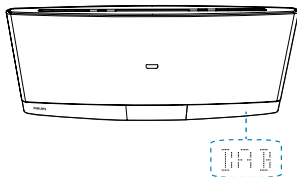
- 1 Sæt kildevælgeren på **DAB**.
↳ Den station, du senest har lyttet til, afspilles.
- 2 Tryk på **◀◀ / ▶▶** for at vælge en station og derefter på **OK** for at begynde at lytte.



Bemærk

- Hvis ? vises før navnet på den aktuelle station, er stationen utilgængelig eller inaktiv.

Første ibrugtagning



- 1 Tryk på **DAB** eller **SOURCE** for at skifte kilde til **DAB**.
 - 2 Tryk på **◀◀ / ▶▶**, indtil **FULL SCAN**-menuen vises.
 - 3 Tryk på **OK** for at aktivere den automatiske søgning.
↳ Dette produkt gemmer automatisk radiostationer med tilstrækkelig signalstyrke.
↳ Når søgningen er udført, afspilles den først gemte radiostation automatisk.
 - 4 Tryk på **◀◀ / ▶▶** for at vælge en station og derefter på **OK** for at begynde at lytte.
- Du gen-scanner DAB-stationer ved at trykke på **SCAN/CLOCK** og holde den nede i 2 sekunder, når du lytter til en DAB-station.

Programmér radiostationer

- 1 Find en DAB-radiostation.
 - 2 Tryk på **PROG** for at aktivere programmering.
 - 3 Tryk på **▲ / ▼** for at vælge et forudindstillet sekvensnummer.
 - 4 Tryk på **PROG** for at bekræfte.
↳ Radiostationen gemmes med det valgte sekvensnummer.
 - 5 Gentag trin 1-4 for at programmere flere radiostationer.
- Stil ind på en forudindstillet radiostation ved at trykke på **▲ / ▼**, indtil dens navn vises.



Bemærk

- Hvis du gemmer en radiostation med en anden stations sekvensnummer, overskrives den første.

Vis DAB-oplysninger

Tryk gentagne gange på **DISPLAY** for at rulle gennem følgende oplysninger (hvis de er tilgængelige).

- DLS (Dynamic label segment)
- Signalstyrke
- PTY (programtype)
- Ensemblenavn
- Frekvens
- Signalfejlrate
- Bithastighed-codec
- DAB-/DAB+-
- Tid
- Dato

Brug af DAB-menuerne

- 1 I DAB-tilstand skal du trykke på **MENU** for at få adgang til DAB-menuerne.
- 2 Tryk på **◀◀ / ▶▶** for at løbe igennem menuerne.

Gen-scan radiostationer

Fuld scanning bruges til at udføre søgning efter DAB-radiostationer inden for et bredt område.

FULL SCAN

Tryk på **OK** for at scanne efter tilgængelige DAB-stationer.

- ➔ Når scanningen er fuldført, afspilles den først fundne radiostation.

Find en station manuelt.

Med denne funktion kan du finde en bestemt kanal/frekvens manuelt. Ud over at dreje på antennen for at få et bedre signal kan denne funktion også benyttes.

MANUAL

- 1 Tryk på **OK** for at få adgang til kanallisten.
- 2 Tryk på **◀◀ / ▶▶** for at vælge en station fra 5A til 13F.
- 3 Tryk på **OK** for at bekræfte indstillingen.

Fjern ugyldige stationer

Denne indstilling opstiller en liste med aktive stationer og fjerner alle stationer på listen, som ikke har nogen tjeneste i dit område. Foran stationsnavnet for en ugyldig station, vises et spørgsmålstegn (?).

REMOVE

- 1 Tryk på **OK** for at få adgang til undermenuerne.
- 2 Tryk på **◀◀ / ▶▶** for at vælge en indstilling.
 - **↶**: Vend tilbage til den forrige menu.
 - **↷**: Fjern ugyldige stationer fra listen over stationer.
- 3 Tryk på **OK** for at bekræfte indstillingen.

Systemmenuer

SYSTEM

- 1 Tryk på **OK** for at få adgang til systemmenuerne.
- 2 Tryk på **◀◀ / ▶▶** for at vælge en undermenu.
 - Se afsnittet "**Brug af systemmenuerne**" for yderligere oplysninger.

9 Juster lyd

Følgende handlinger er gældende for alle understøttede medier.

Vælg en forudindstillet lydeffekt

- Tryk gentagne gange på **SOUND** for at vælge en forudindstillet lydeffekt.
 - POWERFUL**, **BALANCED**, **WARM**, **BRIGHT** og **CLEAR**

Juster lydstyrken

- Tryk på **VOL +/-** på fjernbetjeningen gentagne gange.
- Tryk gentagne gange på **VOL+/VOL-** på hovedenheden.

Slå lyden fra

- Tryk på **MUTE** for at slukke eller tænde for lyden.

10 Andre funktioner

Brug af alarm-timeren

Dette produkt kan bruges som vækkeur. Du kan vælge disken, iPod/iPhone/iPad-bibliotek, FM-radiostation, DAB-radiostation eller .mp3-filer, der er gemt på en USB-lagerenhed, som alarmkilde.



Bemærk

- Kontroller, at du har indstillet uret korrekt.
- Hvis den valgte alarmkilde ikke er tilgængelig, skifter produktet automatisk til FM-tilstand.

- 1 I normal standbytilstand skal du trykke på og holde **SLEEP/TIMER** nede.
 - ↳ Alarmtidspunktet vises, mens timecifrene blinker.
 - ↳ **TIMER** vises på displayet.
- 2 Tryk på **+VOL** - eller **◀◀/▶▶** gentagne gange for at indstille timer, og tryk så på **SLEEP/TIMER** for at bekræfte.
 - ↳ Minutcifrene blinker.
- 3 Tryk på **+VOL** - eller **◀◀/▶▶** for at indstille minuttal, og tryk herefter på **SLEEP/TIMER** for at bekræfte.
 - ↳ Navnet på alarmkilden blinker.
- 4 Tryk på **+VOL** - eller **◀◀/▶▶** for at vælge alarmkilde.
- 5 Tryk på **SLEEP/TIMER** for at bekræfte.
 - ↳ **VOL XX** (XX angiver lydstyrken for alarmen) blinker.
- 6 Tryk på **+VOL** - for at indstille lydstyrke for alarmen, og tryk på **SLEEP/TIMER** for at bekræfte.

Deaktiver/genaktiver alarm-timeren

Tryk på **SLEEP/TIMER** i standbytilstand.

- ↳ Hvis **TIMER** forsvinder, er alarm-timeren deaktiveret.
- ↳ Hvis **TIMER** vises, er alarm-timeren aktiveret.

Stop en alarm

Når alarmen ringer, skal du trykke på **⏻** eller **SLEEP/TIMER** for at stoppe den.



Bemærk

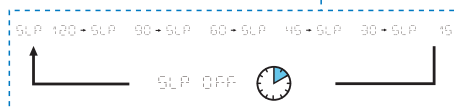
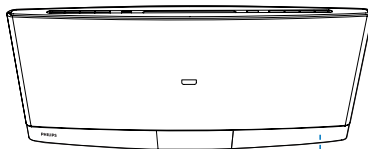
- Hvis du ikke stopper en alarm, bliver den ved med at ringe i 30 minutter, og så skifter produktet automatisk til normal standbytilstand.

Brug sleep-timeren

Du kan indstille et tidsrum, efter hvilket produktet automatisk skal skifte til normal standbytilstand.

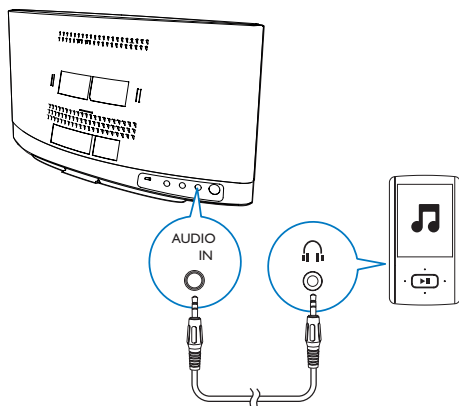
I arbejdstilstand skal du trykke på **SLEEP/TIMER** gentagne gange for at vælge et forudindstillet tidsrum (120, 90, 60, 45, 30 eller 15 minutter).

- ↳ Når sleep-timeren aktiveres, vises **SLEEP**.
- Sleep-timeren deaktiveres ved gentagne gange at trykke på **SLEEP/TIMER**, indtil **SLP OFF** vises.



Lyt til en ekstern enhed

Du kan også lytte til en ekstern lydenhed, f.eks. en MP3-afspiller, via dette produkt.



- 1 Tryk på **AUDIO IN** eller **SOURCE** for at skifte kilde til **AUDIO IN**.
- 2 Tilslut et lydindgangskabel med et 3,5 mm stik i begge ender mellem
 - **AUDIO IN**-stikket på bagpanelet på dette produkt, og
 - hovedtelefonstikket på den eksterne enhed.
- 3 Afspil lyd på den eksterne enhed (se enhedens brugervejledning).

Lyt via hovedtelefoner

Tilslut hovedtelefoner til -stikket på hovedenhedens frontpanel.

Bemærk

- Der kommer ikke lyd gennem hovedtelefonstikket, når du lytter til den dockede iPod/iPhone/iPad. Lyt via højttalerne i stedet.

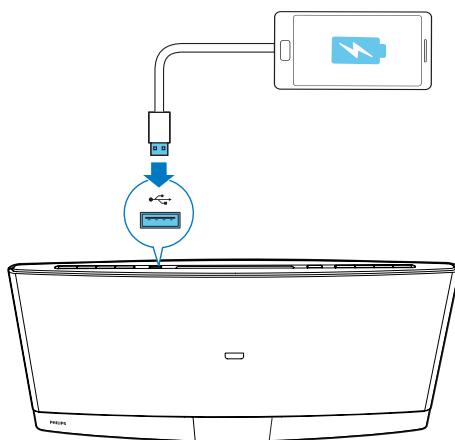
Oplad din USB-enhed

Du kan genoplade din USB-enhed, f.eks. en smartphone, med dette produkt.

Bemærk

- Udgangsspændingen via USB-stikket er 5 V, med en udgangsstrømstyrke på 0,5 A.
- WOOX Innovations kan ikke garantere kompatibilitet med alle USB-enheder.

Tilslut din USB-enhed til produktet ved hjælp af et USB-kabel.



11 Brug systemmenuerne

Brug systemmenuerne til

- at kontrollere den aktuelle softwareversion af dette produkt,
- at opgradere softwaren, og
- at nulstille produktet til fabriksindstillingerne.

Kontrol af den aktuelle softwareversion

SW VERSION

Tryk på **OK** for at få vist den aktuelle softwareversion.

Nulstil produktet

FACTORY RESET

- 1 Tryk på **OK** for at vise indstillingerne.
- 2 Tryk på **◀◀/▶▶** for at vælge en indstilling.
 - **⏮**: Vend tilbage til den forrige menu.
 - **⏭**: Nulstil produktet til fabriksindstillingerne.
- 3 Tryk på **OK** for at bekræfte indstillingen.

Opgrader softwaren

SOFTWARE UPDATE

- 1 Besøg www.philips.com/support.
- 2 Søg efter understøttelsesoplysninger om dette produkt med "**DCB3270/10**" som søgeord.
 - ↳ Når en opgraderingspakke er tilgængelig, er linket "**Installationsvejledning**" under "**Software og drivere**" tilgængeligt. Linknavnenes nøjagtige ordlyd kan variere fra sprog til sprog.
- 3 Klik på linket "**Installationsvejledning**".
- 4 Læs og forstå vejledningen om softwareopgraderingen.
- 5 Følg instruktionerne for at fuldføre opgraderingen.

12 Produktinforma- tion

Bemærk

- Produktoplysninger kan ændres uden varsel.

Specifikationer

Generelle oplysninger

Vekselstrømsadapter	Model: AS600-150-AD300 (Philips) Indgang: 100-240 V ~, 50/60 Hz, 1,5 A Udgang: 15 V $\equiv$ 3,0 A Sikkerhedsstandard: EN60065
Strømforbrug ved drift	25 W
Strømforbrug ved Eco-standby	$\leq$ 0,5 W
Direkte USB	Version 1.1, 2.0
Maks. indlæsning af USB udgang	5 V $\equiv$ 500 mA
Mål: Hovedenhed (B x H x D)	520 x 223 x 101 mm
Vægt	
- Med emballage	4,1 kg
- Hovedenhed	2,7 kg

Forstærker

Maksimal udgangseffekt	2 x 20 W
Frekvenskurve	60 Hz-16 KHz
Signal-/støjforhold	$\geq$ 55 dBA
LYDINDGANG	650 mV RMS 20 kohm

Disk

Lasertype	Halvleder
Diskdiameter	12 cm
Understøttede diske	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD
Audio DAC	24 Bits, 44,1 kHz
Samlet harmonisk forvrængning	< 1,5 % (1 kHz)
Frekvenskurve	60 Hz -16 kHz (44,1 kHz)
S/N ratio	> 55 dB

Tuner

Indstillingsområde	FM: 87,50 - 108,00 MHz; DAB: 174,928 - 239,200 MHz
Indstilling af gitter	50 kHz (FM)
Sensitivitet	
- Mono, 26 dB S/N ratio	< 22 dBf
- Stereo, 46 dB S/N ratio	< 43 dBf
Søgevalg	> 28 dBf
Samlet harmonisk forvrængning	< 3 %
Signal-/støjforhold	> 55 dB
Antal forudindstillede radiostationer	FM (20), DAB (20)

Højttalere

Højttalerimpedans	6 ohm
Højttalerdriver	2,5" bredspektret x 2
Sensitivitet	> 82 dB/m/W

USB-afspilningsoplysninger

Kompatible USB-enheder:

- USB-flash-hukommelse (USB 2.0 eller USB 1.1)
- USB-flash-afspillere (USB 2.0 eller USB 1.1)
- Hukommelseskort (kræver en ekstra kortlæser for at fungere sammen med denne enhed)

Understøttede formater:

- USB- eller hukommelsesfilformater: FAT16, FAT32 (sektorstørrelse: 512 byte)
- MP3-bithastighed (datahastighed): 32 - 320 kbps og variabel bithastighed
- Mappen har op til 8 niveauer indlejret
- Antal album/mapper: maksimalt 999
- Antal spor/titler: maksimalt 999
- ID3-mærke v2.0 eller nyere
- Filnavn i Unicode UTF8 (maksimal længde: 128 byte)

Ikke-understøttede formater:

- Tomme album: Et tomt album er et album, der ikke indeholder .mp3-filer, og det vil ikke blive vist på displayet.
- Ikke-understøttede filformater springes over: Eksempelvis bliver Word-dokumenter (.doc) og MP3-filer med filtypenavnet .dlf ignoreret, og de afspilles ikke.
- AAC-, WAV-, PCM-lydfiler

Understøttede MP3-diskformater

- ISO9660, Joliet
- Maksimalt antal spor/filer: 999 (afhængigt af filnavnenes længde)
- Maksimalt antal album: 99
- Understøttede samplingfrekvenser: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Understøttede bithastigheder: 32-320 kbps, variable bithastigheder

Vedligeholdelse

Rengør kabinettet

- Brug en klud, der er let fugtet med en mild opløsning af et rengøringsmiddel. Benyt ikke rengøringsmidler, som indeholder alkohol, sprit, ammoniak eller slibemidler.

Rengøring af diske

- Når en disk bliver snavset, kan du rengøre den med en rengøringsklud. Aftør disken fra midten og ud til kanten.



- Brug ikke opløsningsmidler som benzen, fortynder, andre tilgængelige rensedmidler eller antistatisk spray beregnet til analoge gramfonplader.

Rengør disklinser

- Efter lang tids brug kan der sætte sig snavs eller støv på den optiske linse. For at sikre god afspilningskvalitet skal linsen rengøres med Philips CD Lens Cleaner eller et andet egnet rengøringsmiddel. Følg instruktionerne til produktet.

13 Fejlfinding



Advarsel

- Fjern aldrig kabinettet på dette produkt.

Prøv aldrig selv at reparere produktet, da garantien i så fald bortfalder. Hvis der forekommer fejl på enheden, bør du kontrollere følgende punkter; inden du bestiller reparation. Hvis der fortsat er problemer, skal du gå til Philips websted på (www.philips.com/support). Når du kontakter kundeservice, skal du sørge for, at produktet er i nærheden, og at modelnummeret og serienummeret er tilgængelige.

Problem	Løsning
Ingen strøm.	Kontroller, at vekselstrømsadapteren er sat rigtigt i.
	Kontroller, at der er strøm i stikkontakten.
	Med en strømbesparende funktion slukker produktet automatisk efter 15 minutters inaktivitet.
Ingen lyd eller dårlig lyd.	Juster lydstyrken.
	Fjern hovedtelefonerne.
Ingen reaktion fra produktet.	Tilslut vekselstrømsadapteren igen, og tænd derefter for produktet igen.
	Med en strømbesparende funktion slukker produktet automatisk efter 15 minutters inaktivitet.

Fjernbetjeningen fungerer ikke.	Inden du trykker på en funktionsknop, skal du vælge den korrekte kilde med fjernbetjeningen i stedet for på hovedenheden.
	Prøv at formindske afstanden mellem fjernbetjeningen og hovedenheden.
	Isæt batteriet, således at polerne (+/-) vender som vist.
	Udskift batteriet.
	Peg fjernbetjeningen direkte mod sensoren på hovedenhedens frontpanel.
Ingen disk registreret.	Indsæt en disk.
	Sørg for, at disken isættes med etiketten opad.
	Vent, indtil den kondenserede fugt på linsen er fordampet.
	Udskift eller rengør disken.
	Kontroller, at den skrivbare disk er færdiggjort, og at formatet understøttes.
USB-lagringsenheden understøttes ikke.	Sørg for, at USB-lagerenheden er kompatibel med produktet.
	Prøv en anden.
Kan ikke afspille visse filer på USB-lagringsenheden.	Kontroller, at filformatet er understøttet.
	Kontroller, at filmængden ikke overstiger det maksimale.

Problem	Løsning
Dårlig radiomodtagelse.	Øg afstanden mellem produktet og andre elektriske apparater.
	Træk antennen helt ud.
	Tilslut en udendørs FM-antenne i stedet for.
Timeren fungerer ikke.	Indstil uret korrekt.
	Aktiver timeren.
Uret/timerindstilling er blevet slettet.	Strømmen er blevet afbrudt, eller vekselstrømsadapteren er blevet frakoblet.
	Nulstil uret/timeren.

14 Meddelelse

Enhver ændring af dette apparat, som ikke er godkendt af WOOX Innovations, kan annullere brugerens ret til at betjene dette udstyr.



Dette symbol på et produkt betyder, at produktet er omfattet af EU-direktivet 2012/19/EU.



Dette symbol betyder, at produktet indeholder batterier omfattet af EU-direktivet 2013/56/EU, som ikke må bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Undersøg reglerne for dit lokale indsamlingssystem for elektriske og elektroniske produkter og batterier. Følg lokale regler, og bortskaf aldrig produktet og batterierne med almindeligt husholdningsaffald. Korrekt bortskaffelse af udtjente produkter og batterier hjælper dig med at forhindre negativ påvirkning af miljøet og menneskers helbred.

Udtagning af engangsbatterier

Se afsnittet om isætning af batterier; hvis du vil udtage engangsbatterierne.

Miljøoplysninger

Al unødvendig emballage er udeladt. Emballagen er forenklet og består af tre materialer: Pap (kasse), polystyrenskum (buffer) og polyethylen (poser; beskyttende skumfolie). Systemet består af materiale, der kan genbruges, hvis det adskilles af et specialfirma. Overhold de lokale regler angående udsmidning af emballage, opbrugte batterier og gammelt udstyr.

Overholdelse



Dette produkt overholder EU's krav om radiointerferens.

Dette apparat bærer denne etiket:



Klasse II-udstyrssymbol:



KLASSE II-apparat med dobbelt isolering og ingen beskyttende jording.

Omsorg for miljøet

Bortskaffelse af udtjente produkter og batterier



Dit produkt er udviklet og fremstillet med materialer og komponenter af høj kvalitet, som kan genbruges.

Varemærker



"Made for iPod", "Made for iPhone" og "Made for iPad" betyder, at et elektronisk tilbehør er blevet designet til specifikt at kunne tilsluttes hhv. iPod, iPhone eller iPad, samt at det er certificeret af udvikleren til at imødekomme Apples ydelsesstandards. Apple er ikke ansvarlig for denne enheds drift, eller for om enheden overholder sikkerhedsstandards og lovmæssige standarder. Bemærk, at brugen af dette tilbehør med iPod, iPhone eller iPad kan påvirke den trådløse ydeevne. iPod og iPhone er varemærker tilhørende Apple Inc., der er registreret i USA og andre lande. iPad er et varemærke tilhørende Apple Inc.



Specifications are subject to change without notice

2014 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.

Philips and the Philips' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.
and are used by WOOX Innovations Limited under license from Koninklijke Philips N.V.

DCB3270_DCB3270W_10_UM_V1.0

